

WIRELESS CONTROLLER for PS3



USER MANUAL
Manuel de l'utilisateur
Manual de usuario



Customer Service
Service client
Servicio a clientes

BDA Inc.
15525 Woodinville-Redmond Rd NE
Woodinville, WA 98072

Customer Service@PowerA.com

2-Year Limited Warranty: Visit PowerA.com for details
Garantía limitada de 2 años. Visita PowerA.com para obtener detalles
Garantie limitée de 2 ans – Rendez-vous sur PowerA.com pour de plus amples informations

Fig. 1 Front View

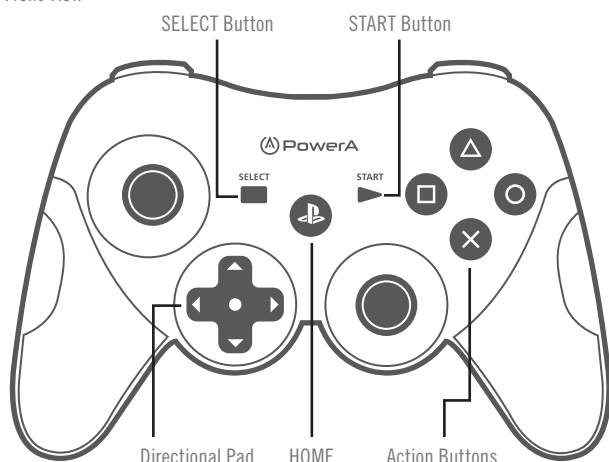


Fig. 2 Top View

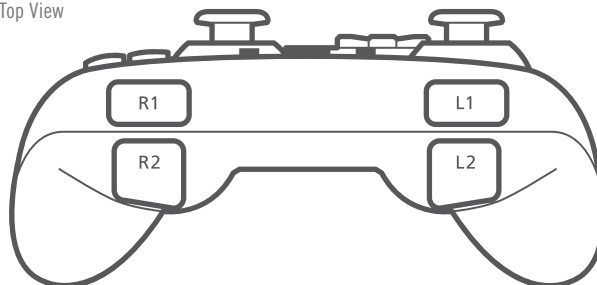


Fig. 3 LED Channel Indicator

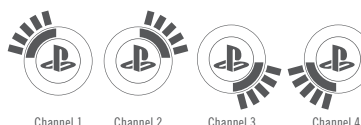


Fig. 4 USB Controller Adaptor



ENGLISH SET UP

1. Insert the USB Controller Adaptor into any available USB port on the PS3 console.
2. Open the battery lid located on the back of the Wireless Controller and insert 3 “AAA” batteries (not included).

SYNCING YOUR WIRELESS CONTROLLER

Note: This Wireless Controller requires the use of the included USB Controller Adaptor.

1. Insert the USB Controller Adaptor into any available USB port on the PS3 console.
2. Press the “Connect” button on the USB Controller Adaptor. The LED light will begin flash rapidly.
3. Press the “Home” button on the Wireless Controller.
4. When the controller is properly synced to the PS3, the LED light on the USB Controller Adaptor and Controller channel indicator will stay illuminated.

LED CHANNEL INDICATORS

LED illuminations around the Wireless Controller “Home” button reference player connection from 1-4 players.

Note: The Wireless Controller will enter a “sleep mode” after 3-5 minutes of inactivity. Press the “Home” button to reactivate the controller. The controller will automatically sync after returning to active mode.

BATTERY LEAKAGE WARNING

Leakage of battery fluid can cause personal injury as well as damage to your remote. If battery leakage occurs, thoroughly wash the affected skin and clothes. Keep battery fluid away from your eyes and mouth. Leaking batteries may make popping sounds. To avoid battery leakage:

- Do not mix used and new batteries (replace all batteries at the same time).
- Do not mix different brands of batteries.
- PowerA recommends alkaline batteries. Do not use Lithium ion,

nickel cadmium (nicad), or carbon zinc batteries.

- Do not leave batteries in the remote for long periods of non-use.
- Do not recharge alkaline or non-rechargeable batteries.
- Do not put the batteries in backwards. Make sure that the positive (+) and negative (-) ends are facing in the correct directions. Insert the negative end first.
- When removing batteries, remove the positive end first.
- Do not use damaged, deformed or leaking batteries.
- Remove exhausted batteries from the remote
- Rechargeable batteries must be removed from the remote before being charged
- Rechargeable batteries should be charged under adult supervision
- Do not short circuit the supply terminals

TROUBLESHOOTING

PROBLEM

The Wireless Controller will not connect.

SOLUTION

- Make sure you have followed all the syncing instructions
- If the controller continues to have connection issues, reset the controller. To reset the controller re-install the batteries. Press the “Home” button, and the controller should connect properly to your PS3.

PROBLEM

The controller is connected, but is not responding.

SOLUTION

- The controller may have entered sleep mode. Press the “Home” button to return to active mode.
- Confirm that the controller is assigned channel #1. Refer to the “Controller Settings” section of your PS3 User Guide for instructions.
- You may need to replace your batteries.
- If you have tried all of the above, make sure your PS3 is not surrounded by too many other electronic devices, wireless devices or metal objects, as these may cause interference. Try relocating your PS3 away from these types of items.

FCC STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation

is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: Reorient or relocate the receiving antenna. • Increase the separation between the equipment and receiver. • Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. • Consult the dealer or an experienced radio/ TV technician for help. This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

TouchSense® Technology Licensed from Immersion Corporation. Protected by one or more of the following patents: U.S. Patents: 5831408, 5844392, 5857986, 5907487, 5959613, 6020875, 6088017, 6104158, 6219032, 6246390, 6252583, 6271833, 6275213, 6278439, 6343349, 6400352, 6411276, 6424333, 6715045, 6801008, 7131073, 7199790, 7209117, 7299321, 7327348, 7345672, and 7502011.

FRANÇAIS

CONFIGURATION

1. Introduire l'adaptateur de contrôleur USB dans n'importe quel port USB disponible sur la console PS3™.
2. Ouvrir le couvercle du compartiment des piles à l'arrière du contrôleur Pro sans fil et introduire 3 piles « AAA ».

SYNCHRONISATION DU CONTRÔLEUR SANS FIL

Remarque : Pour fonctionner comme contrôleur sans fil, le contrôleur Pro sans fil doit être utilisé avec l'adaptateur de contrôleur USB inclus.

1. Introduire l'adaptateur de contrôleur USB dans n'importe quel port USB disponible sur la console PS3™.
2. Appuyer sur le bouton « Connect » sur l'adaptateur de contrôleur USB. Le voyant DEL va clignoter rapidement.
3. Appuyer sur le bouton « Home » du contrôleur Pro sans fil.
4. Quand le contrôleur est correctement synchronisé avec la PS3™, le voyant DEL de l'adaptateur du contrôleur USB et le contrôleur restent allumés.

INDICATEURS DE CANAL DEL

Les éclairages DEL autour du bouton « Home » du contrôleur Pro Wireless indiquent le nombre de joueurs connectés (de 1 à 4 joueurs).

Remarque : Le contrôleur Pro Wireless passe en mode « veille » après 3 à 5 minutes d'inactivité. Appuyez sur le bouton « Home » pour réactiver le contrôleur. Le contrôleur effectue une synchronisation automatique une fois repassé en mode actif.

AVERTISSEMENT : FUITE DES PILES

La fuite de liquide des piles peut entraîner des blessures et endommager la télécommande. En cas de fuite des piles,

lavez à fond la peau et les vêtements entrés en contact avec le liquide. Évitez le contact entre le liquide des piles et les yeux et la bouche. Les piles qui fuient peuvent émettre des claquements.

Pour éviter une fuite des piles:

- Ne mélangez pas des piles neuves avec les anciennes (remplacez toutes les piles en même temps).
- Ne mélangez pas des piles de marques différentes.
- PowerA recommande des piles alcalines. N'utilisez pas de piles au lithium-ion, au nickel-cadmium (nicad) ou au carbone-zinc.
- Ne laissez pas les piles dans la télécommande si celle-ci ne sera pas utilisée pendant une longue période.
- Ne rechargez ni les piles alcalines ni les piles non rechargeables.
- Ne placez pas les piles à l'envers. Veillez à ce que les bornes positive (+) et négative (-) soient bien orientées. Insérez d'abord la borne négative.
- Lorsque vous retirez les piles, sortez d'abord la borne positive.
- N'utilisez pas des piles endommagées, déformées ou qui fuient.
- Ôtez les piles usées de la télécommande.
- Les piles rechargeables doivent être enlevées de la télécommande avant d'être rechargées.
- Les piles rechargeables doivent uniquement être rechargées sous la supervision d'un adulte.
- Évitez de court-circuiter les bornes d'alimentation.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLÈME

Le contrôleur Pro sans fil ne parvient pas à se connecter.

SOLUTION

- Assurez-vous d'avoir bien suivi les instructions de synchronisation.

- Si les problèmes de connexion du contrôleur persistent, réinitialisez-le. Pour réinitialiser le contrôleur, réinstallez les piles. Appuyez sur le bouton « Home » et le contrôleur devrait se connecter correctement à votre PS3.

PROBLÈME

Le contrôleur Pro sans fil est connecté, mais il ne répond pas aux commandes.

SOLUTION

- Le contrôleur est peut-être passé en mode de veille. Appuyez sur le bouton « Home » pour revenir au mode actif.
- Vérifiez que le contrôleur est bien raccordé au canal numéro 1. Reportez-vous à la section « Paramètres de du contrôleur » du Manuel de l'utilisateur de votre PS3 pour obtenir les instructions relatives à la modification des positions du contrôleur.
- Il peut être nécessaire de remplacer les piles.
- Si vous avez essayé tout ce qui précède en vain, assurez-vous que votre PS3 n'est pas entourée par un trop grand nombre d'autres appareils



ESPAÑOL

CONFIGURACIÓN

1. Inserta el adaptador de mando USB en un puerto USB disponible de tu consola PS3™.
2. Abre la tapa del compartimento de pilas situado en la parte de atrás del mando inalámbrico Pro y coloca tres pilas "AAA".

SINCRONIZAR EL MANDO INALÁMBRICO

Nota: para funcionar como un mando inalámbrico, el mando requiere el uso del adaptador de mando USB facilitado.

1. Inserta el adaptador de mando USB en un puerto USB disponible de tu consola PS3™.
2. Pulsa el botón "Connect" (Conectar) del adaptador de mando USB. La luz LED comenzará a parpadear rápidamente.
3. Pulsa el botón del menú principal del mando inalámbrico Pro.
4. Cuando el mando esté sincronizado correctamente con la PS3™, la luz LED del adaptador de mando USB y el indicador de canal del mando permanecerán encendidos.

ENCENDER Y APAGAR LOS EFECTOS DE BRILLO

Las luces LED alrededor del botón del menú principal del mando inalámbrico Pro señalan la conexión del jugador como Jugador 1, 2, 3 o 4.

LED CHANNEL INDICATORS

LED illuminations around the Pro Wireless Controller "Home" button reference player connection from 1-4 players.

Nota: el mando inalámbrico Pro entrará en su modo de reposo tras 3-5 minutos de inactividad. Pulsa el botón del menú principal para reactivar el mando. El mando se sincronizará automáticamente al regresar al modo activo.

PRECAUCIÓN SOBRE FUGAS DE LAS PILAS

La fuga de líquido de las pilas podría causar lesiones, así

como daños en el mando. Si se produce una fuga de las pilas, lava muy bien la piel y las prendas afectadas. Mantén el líquido de las pilas alejado de los ojos y la boca. Las pilas con fugas pueden emitir sonidos crepitantes.

Para evitar una fuga de las pilas:

- No mezcles pilas nuevas y usadas (cambia todas las pilas al mismo tiempo).
- No mezcles distintas marcas de pilas.
- PowerA recomienda el uso de pilas alcalinas. No utilices pilas de iones de litio, níquel-cadmio (nicad) o carbón-zinc.
- No dejes colocadas las pilas en el mando a distancia si no vas a usarlo durante un período de tiempo prolongado.
- No recargues las pilas alcalinas o no recargables.
- No coloques las pilas al revés. Asegúrate de que los polos positivo (+) y negativo (-) estén orientados hacia el lado correcto. Inserta primero el polo negativo.
- Cuando saques las pilas, retira primero el polo positivo.
- No utilices pilas dañadas, deformadas o con fugas.
- Retira del mando las pilas gastadas.
- Debes retirar del mando las pilas recargables antes de cargarlas.
- Las pilas recargables deben recargarse bajo la supervisión de un adulto.
- No pongas en cortocircuito los terminales de alimentación.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA

El mando inalámbrico Pro no se conecta.

SOLUCIÓN

- Asegúrate de haber seguido exactamente todas las instrucciones de sincronización.
- Si el mando continúa teniendo problemas de conexión,

reinicia el mando. Para reiniciar el mando, retira y vuelve a colocar las pilas. Pulsa el botón del menú principal. El mando debe conectarse correctamente a tu PS3.

PROBLEMA

El mando inalámbrico Pro está conectado, pero no responde.

SOLUCIÓN

- Es posible que el mando haya entrado en modo de reposo. Pulsa el botón del menú principal para volver al modo activo.
- Comprueba que el mando esté asignado al canal 1. Consulta las instrucciones para cambiar los canales de mando en el apartado "Controller Settings" (Configuración del mando) de la guía de usuario de tu PS3.
- Es posible que necesites cambiar las pilas.
- Si ya has intentado todo lo anterior, asegúrate de que la consola PS3 no esté rodeada de demasiados aparatos electrónicos, dispositivos inalámbricos u objetos de metal, ya que pueden causar interferencias. Intenta cambiar de lugar tu PS3 para alejarla de estos objetos."

Cet appareil est conforme aux normes CNR exemptes de licence d'Industrie Canada. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : 1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nocives et 2) il doit pouvoir supporter tout type d'interférences, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable. Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme Service client PowerA : canadienne ICES-003.

